Chopster[™] Food Chopper

USE AND CARE GUIDE MODEL 1122





READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS

WARNING: A risk of fire and electrical shock exists in all electrical appliances and may cause personal injury or death. Please follow all safety instructions.

IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed including the following:

- ◆ Read all instructions before using appliance.
- ◆ Do not immerse motor base, cord, or plug in water or other liquid. See instructions for cleaning.
- ◆ This appliance is not for use by children.
- ◆ Close supervision is necessary when this appliance is used near children.
- ◆ Unplug from outlet when not in use, before putting on or taking off parts, and before cleaning.
- ◆ Avoid contacting moving parts.
- ◆ Do not operate any damaged appliance. Do not operate with a damaged cord or plug, or after the appliance malfunctions, or has been dropped or damaged in any manner. Contact Consumer Service for return authorization, examination, repair or adjustment.
- ◆ To avoid risk of injury to persons, use attachments only if recommended by Toastmaster Inc.
- ◆ Do not use outdoors or while standing in a damp area.
- ◆ Do not let cord hang over edge of table or counter, or touch hot surfaces.
- ◆ Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated
- ◆ This appliance is intended for processing small quantities of food for immediate consumption. This appliance is not intended to prepare large quantities of food at one time.
- ◆ Blades are sharp. Handle carefully.
- ◆ To reduce the risk of injury, be certain bowl, blade and lid are securely locked in place before operating appliance.

- ◆ Do not attempt to defeat the lid interlock mechanism.
- ◆ Never place cutting blade on motor base without first putting bowl properly in place.
- ◆ Use appliance only as indicated in these instructions.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

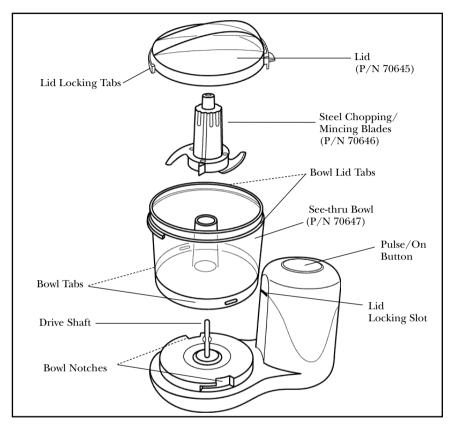
CAUTION: A short power supply cord is provided to reduce the risk of personal injury resulting from becoming entangled in or tripping over a longer cord. Extension cords are available from local hardware stores and may be used if care is exercised in their use. If an extension cord is required, special care and caution is necessary. Also the cord must be: (1) marked with an electrical rating of 125 V. and at least 10 A., 1250 W., and (2) the cord must be arranged so that it will not drape over the countertop or tabletop where it can be pulled on by children or tripped over accidentally.

POLARIZED PLUG: This appliance has a polarized plug, (one blade is wider than the other). As a safety feature to reduce the risk of electrical shock, this plug is intended to fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Do not attempt to defeat this safety feature.

This product is for household use only.

Operating Instructions

Product may vary slightly from illustration.



Using Your Chopster

The bowl holds up to 1½ cups of food. Do not overfill. Cut food into uniform ½ inch pieces before processing. Some foods may require processing in smaller quantities.

Some foods that may be processed in your Chopster are: bread, dry cereal, hard cheese such as Romano & Parmesan, crackers, cookies, chocolate baking bars, hard boiled eggs, fresh herbs, soft nuts such as pecans and walnuts, fruits and vegetables such as apples, pears, celery, onion, carrots, garlic, ginger, pickles, and radishes.

- 1. Remove all packaging materials before using.
- 2. Before using, wash lid, blade and bowl in warm soapy water; rinse and dry thoroughly, see CARE AND CLEANING.

CAUTION: BLADES ARE SHARP, HANDLE WITH CARE.

CAUTION: DO NOT IMMERSE MOTOR BASE IN WATER OR OTHER LIQUIDS.

- 3. Place bowl without lid and blades on base. Line up bowl tabs with notches in base and turn clockwise to lock into position.
- 4. Lower blade over drive shaft in bowl, rotating if necessary to drop into place.
- 5. Cut food into ½ inch uniform pieces and place up to 1½ cups into bowl.
- 6. Place lid on the bowl. Slide lid locking tab into lid locking slot and turn until the raised arrows are aligned and the lid clicks into place. *Note:* The Chopster will not operate unless the lid locking tab is correctly inserted into the lid locking slot.
- 7. Plug into a $120 \text{ V} \sim 60 \text{ Hz}$ outlet.
- 8. To start, press the pulse/on button for 3-5 seconds and then release; the motor will stop. Repeat pulse for a finer consistency. If Chopster does not start, repeat steps 2-6.
- 9. When finished chopping, unplug the unit and allow blades to stop rotating before disassembling.
- 10. Turn the lid counterclockwise and remove. Carefully grasp stem of blade and lift out of bowl. Turn bowl counterclockwise to release and lift off base.
- 11. Remove chopped food from bowl.

User Maintenance Instructions

This appliance requires little maintenance. It contains no user serviceable parts. Do not try to repair it yourself. Refer it to a qualified appliance repair technician if servicing is needed.

Hints For Cleaning

- Be careful not to over-process. Most foods require only 3-10 seconds.
- ◆ Process up to 1½ cups of food at a time. If larger quantities are desired, process in several small batches.
- ◆ If food is not chopped into even-sized pieces, remove some of it from the bowl and process smaller quantities at a time.
- ◆ Do not attempt to process extremely hard food which is difficult to cut with a kitchen knife.
- ◆ Remove bones, pits, and hard shells before processing to avoid damage to the unit.
- ◆ This unit is not designed for processing liquids or foods with a high liquid content.

Care And Cleaning

CAUTION: BLADES ARE SHARP. HANDLE WITH CARE

CAUTION: NEVER PLACE MOTOR BASE OF APPLIANCE IN WATER OR OTHER LIQUIDS.

- 1. Unplug and allow blades to stop rotating before disassembling.
- 2. Wash all removable parts in warm soapy water; rinse and dry thoroughly. Removable parts may also be placed on the top shelf of your dishwasher.
- 3. Clean exterior of motor base with a soft damp cloth and dry.

Any servicing requiring disassembly other than the above cleaning must be performed by a qualified appliance repair technician.

In-Warranty Service Information

Please refer to warranty statement to determine if in-warranty service applies. This appliance must be serviced by a Toastmaster authorized service center. Unauthorized service will void warranty.

If an authorized service center is not available locally, your appliance may be returned postage prepaid to our National Service Center at the address shown on the back of this book. Call Consumer Service for return authorization.

Products must be adequately protected to avoid shipping damage. Surround your appliance with three inches of protective padding and include a copy of your dated sales receipt and a note explaining the problem you have experienced. We recommend insuring your package. No CODs accepted.

Keep Dated Sales Receipts for Warranty Service.

Keep this booklet. Record the following for reference:

8	
Date purchased	
Model number	
Date code (stamped on bottom)	
zace code (samped on section)	

LIMITED ONE YEAR WARRANTY

Warranty: This Toastmaster[®] product is warranted to be free from defects in materials or workmanship for a period of (1) year from the original purchase date. This product warranty covers only the original consumer purchaser of the product.

Warranty Coverage: This warranty is void if the product has been damaged by accident in shipment, unreasonable use, misuse, neglect, improper service, commercial use, repairs by unauthorized personnel, normal wear and tear, improper assembly, installation or maintenance abuse or other causes not arising out of defects in materials or workmanship. This warranty is effective only if the product is purchased and operated in the USA, and does not extend to any units which have been used in violation of written instructions furnished with the product or to units which have been altered or modified or to damage to products or parts thereof which have had the serial number removed, altered, defaced or rendered illegible.

Implied Warranties: ANY IMPLIED WARRANTIES WHICH THE PURCHASER MAY HAVE ARE LIMITED IN DURATION TO ONE (1) YEAR FROM THE DATE OF PURCHASE. Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitation may not apply to you.

Warranty Performance: During the above one-year warranty period, a product with a defect will be either repaired or replaced with a reconditioned comparable model (at our option) when the product is returned to the Repair Center, or the purchase price refunded. The repaired or replacement product will be in warranty for the balance of the one-year warranty period and an additional one-month period. No charge will be made for such repair or replacement.

Service and Repair: Should the appliance malfunction, you should first call toll-free 1 (800) 947-3744 between the hours of 9:00 am and 5:00 pm Central Standard Time and ask for CONSUMER SERVICE stating that you are a consumer with a problem. Please refer to model number 1122 when you call.

In-Warranty Service (USA): For an appliance covered under the warranty period, no charge is made for service or postage. Call for return authorization (1 800 947-3744).

Out-of Warranty Service: A flat rate charge by model is made for out-of-warranty service. Include \$ 6.00 (U.S.) for return shipping and handling. We will notify you by mail of the amount of the charge for service and require you to pay in advance for the repair or replacement.

For Products Purchased in the USA, but Used in Canada: You may return the product insured, packaged with sufficient protection, and postage and insurance prepaid to the USA address listed below. Please note that all customs duty / brokerage fees, if any, must be paid by you and we will require you to pay the cost of customs duty / brokerage fees to us in advance of our performing any service.

Risk During Shipment: We cannot assume responsibility for loss or damage during incoming shipment. For your protection, carefully package the product for shipment and insure it with the carrier. Be sure to enclose the following items with your appliance: any accessories related to your problem, your full return address and daytime phone number, a note describing the problem you experienced, a copy of your sales receipt or other proof of purchase to determine warranty status. C.O.D. shipments cannot be accepted.

To return the appliance, ship to:

To contact us, please write to or call: Salton Inc.

Attn: Repair Center Salton Inc. 708 South Missouri Street Macon, MO 63552

P.O. Box 6916 Columbia, MO 65205-6916 1 (800) 233-9054

Email: salton@saltonusa.com

Limitation of Remedies: No representative or person is authorized to assume for us any other liability in connection with the sale of our products. There shall be no claims for defects or failure of performance or product failure under any theory of tort, contract or commercial law including, but not limited to negligence, gross negligence, strict liability, breach of warranty and breach of contract. Repair, replacement or refund shall be the sole remedy of the purchaser under this warranty, and in no event shall we be liable for any incidental or consequential damages, losses or expenses. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

Legal Rights: This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

© 2001 Toastmaster Inc. All Rights Reserved P/N 60837 Printed in China



EVERYBODY EATS. It's a fact of life.

But sometimes preparing

meals can become a chore.

That's why TOASTMASTER has been invited into millions of kitchens just like yours so we can HELP YOU MASTER your mixing, baking, grilling, toasting, brewing, heating and serving tasks WITH EASE AND STYLE.

The TOASTMASTER name stands for a CELEBRATION of INNOVATION designed to serve your life and keep you COOKIN' IN STYLE.



Hachoir à Aliments Chopster[™]

GUIDE D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN MODELE 1122

- ◆ Grande capacité de 1 tasse et demi
- ◆ Couvercle à verrou de sécurité
- ♦ Fonctionnement à bouton poussoir
- ◆ Lames en acier inoxydable amovibles
- ◆ Couvercle du bol, bol et lame durables passant au lave-vaisselle

LISEZ ET CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

<u>AVERTISSEMENT</u>: Tout appareil électrique présente un risque d'incendie et d'électrocution pouvant provoquer des blessures graves ou mortelles. Veuillez observer toutes les mesures de sécurité.

MESURES DE SECURITE IMPORTANTES

Toujours observer les précautions élémentaires de sécurité pendant l'utilisation de tout appareil électroménager, y compris les suivantes :

- ◆ Lire toutes les instructions avant d'utiliser l'appareil.
- ♦ Ne pas immerger la base du moteur, le cordon d'alimentation électrique ou la fiche dans l'eau ou dans tout autre liquide. Se référer aux instructions de nettoyage.
- ◆ Cet appareil ne doit pas être utilisé par des enfants.
- ◆ Se montrer particulièrement vigilant lorsqu'un appareil électroménager est utilisé à proximité d'enfants.
- ◆ Débrancher l'appareil lorsqu'il n'est pas en service, avant de monter ou de démonter des pièces et avant de le nettoyer.
- ◆ Eviter de toucher les pièces en mouvement.
- ◆ Ne jamais faire fonctionner un appareil endommagé. Ne pas se servir de l'appareil si le cordon ou la fiche est endommagé(e), s'il ne fonctionne pas correctement, ou s'il est tombé ou a été endommagé d'une quelconque manière. Contacter le Service Clients pour obtenir l'autorisation de renvoi de l'appareil ou pour que celui-ci puisse être examiné, réparé, ou faire l'objet de réglages.
- ◆ Afin d'éviter les risques d'électrocution et de blessures, n'utiliser des accessoires que lorsque ceux-ci sont recommandés par Toastmaster Inc.
- ◆ Ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur ni dans un environnement humide
- ◆ Ne pas laisser le cordon pendre du bord d'une table ou d'un plan de travail, ni toucher des surfaces chaudes.
- ◆ Ne pas placer l'appareil sur ou près d'une cuisinière à gaz ou électrique, ni dans un four chaud.

- ◆ Cet appareil a été conçu uniquement pour hacher des petites quantités prévues pour un usage sur le champ. C'est appareil n'est pas conçu pour préparer de grandes quantités en une seule fois.
- ◆ Les lames sont tranchantes. A manier avec précaution.
- ◆ Afin de réduire le risque de blessures, vérifier que le bol, la lame et le couvercle sont verrouillés correctement avant de faire fonctionner l'appareil.
- ◆ Ne pas essayer d'entraver le mécanisme de verrouillage du couvercle.
- ◆ Ne jamais mettre les lames coupantes sur la base du moteur sans avoir préalablement mis le bol correctement en place.
- ◆ N'utiliser l'appareil que conformément aux instructions données dans ce guide.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

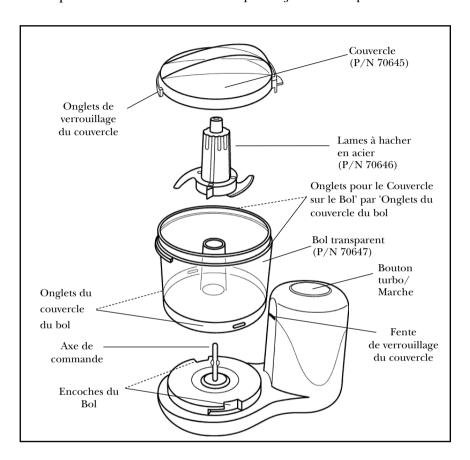
ATTENTION : L'appareil est livré avec un cordon d'alimentation court afin de réduire le risque de blessures liées au fait de se prendre les pieds ou de trébucher sur un cordon plus long. Il existe en quincaillerie des rallonges qui peuvent être utilisées à condition de prendre quelques précautions. Si une rallonge s'avère nécessaire, il convient de faire preuve de beaucoup de prudence. De plus, le cordon d'alimentation doit : 1) présenter des caractéristiques nominales d'au moins 10 A, 125V ~, 1250 W et 2) être disposé de façon à ne pas retomber du plan de travail ou de la table où un enfant pourrait tirer dessus, ou trébucher sur ce dernier accidentellement.

FICHE POLARISEE : Cet appareil est équipé d'une fiche polarisée (l'une des lames est plus large que l'autre). Cette précaution est destinée à réduire les risques d'électrocution ; la fiche ne peut être branchée dans une prise que dans un sens. Si la fiche ne peut pas être insérée à fond dans la prise, retournez-la. Si elle ne peut toujours pas être branchée, consultez un électricien qualifié. Ne pas essayer de modifier ce dispositif de sécurité.

Ce produit est exclusivement réservé à un usage ménager.

Instructions de fonctionnement

Le produit et l'illustration ne sont pas toujours identiques.



Utilisation de votre hachoir

Le bol peut contenir jusqu'à 1 tasse ½ de nourriture. Ne pas trop le remplir. Coupez la nourriture en morceaux uniformes d'environ 1,3 cm avant de commencer. Certains aliments doivent être hachés en plus petites quantités.

Les aliments pouvant être hachés dans votre Chopster sont : le pain, les céréales sèches, le fromage dur tels que le Romano et le Parmesan, les biscuits, les cookies, les barres de chocolat, les œufs durs, les herbes fraîches, les noix, noix pacanes et autres noix tendres, les fruits et légumes tels que les pommes, les poires, le céleri, les oignons, les carottes, l'ail, le gingembre et les radis.

- 1. Retirer tout l'emballage de l'appareil avant de l'utiliser.
- 2. Avant d'utiliser votre appareil, lavez le couvercle, la lame et le bol à l'eau chaude savonneuse, rincez et séchez soigneusement, voir ENTRETIEN ET NETTOYAGE.

ATTENTION: LES LAMES SONT TRANCHANTES, A MANIER AVEC PRUDENCE.

ATTENTION: NE PAS IMMERGER LA BASE DU MOTEUR DANS L'EAU NI DANS TOUT AUTRE LIQUIDE.

- 3. Placer le bol sur la base, sans couvercle ni lame. Alignez les onglets du bol avec les encoches placées sur la base et tournez dans le sens des aiguilles d'une montre pour verrouiller.
- 4. Abaissez la lame sur l'axe de commande, tournez si nécessaire pour la mettre en place.
- 5. Coupez les aliments en morceaux d'environ 1,3 cm d'épaisseur, puis remplir le bol jusqu'à une tasse un demi.
- 6. Mettez le couvercle sur le bol. Faites glisser l'onglet de verrouillage du couvercle dans la fente de verrouillage du couvercle, et tournez jusqu'à ce que les flèches surélevées soient alignées, et que le couvercle s'enclenche. Remarque: Le Chopster ne fonctionnera pas tant que l'onglet de verrouillage du couvercle n'est pas correctement placé dans la fente du couvercle.
- 7. Branchez l'appareil dans une prise 120 V ~ 60Hz.
- 8. Pour démarrer l'appareil, appuyez sur le bouton Turbo/Marche pendant 3 à 5 secondes puis relâchez-le. Le moteur s'arrêtera. Répétez la même procédure si vous désirez hacher finement. Si le Chopster ne démarre pas, reprendre les étapes 2 à 6 mentionnées ci-dessus.



- 9. Quand vous avez fini de hacher, débranchez l'appareil et laissez les lames s'arrêter avant de les démonter.
- 10. Tournez le couvercle dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et retirez-le. Saisissez doucement l'axe des lames et soulevez-le vers l'extérieur. Tournez le bol dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour le désenclencher, puis soulevez-le de la base.
- 11. Retirez les aliments hachés du bol.

Conseils d'entretien

Cet appareil ne nécessite qu'un entretien minimum. Il ne contient aucune pièce pouvant être réglée par l'utilisateur. Toute opération d'entretien doit être effectuée par un technicien qualifié.

Conseils de nettoyage

- Attention de ne pas trop hacher les aliments. La plupart des ingrédients ne nécessitent qu'entre 3 à 10 secondes de temps de hachage.
- ♦ Ne hacher qu'environ une tasse et demi d'aliments à la fois. S'il reste des aliments à hacher, procéder en plusieurs fois.
- ◆ Si les aliments ne sont pas hachés de manière uniforme, retirez-les du bol puis hachez-les en petites quantités.
- N'essayez pas de trancher des aliments très durs qui sont difficiles à couper avec un couteau de cuisine.
- ◆ Toujours retirer les os et les coquilles dures avant de commencer, afin de ne pas endommager l'appareil.
- Cet appareil n'est pas prévu pour les liquides ou les aliments contenant beaucoup de liquide.

Entretien et nettoyage

ATTENTION: LES LAMES SONT TRANCHANTES. A MANIER AVEC PRUDENCE.

ATTENTION: NE PAS IMMERGER LE BLOC MOTEUR DE L'APPAREIL DANS L'EAU OU DANS TOUT AUTRE LIQUIDE.

- 1. Débranchez l'appareil et laissez les lames s'arrêter avant de démonter les pièces.
- 2. Lavez toutes les pièces amovibles à l'eau chaude savonneuse, toutes les pièces amovibles, puis rincez-les et séchez-les soigneusement. Les pièces amovibles peuvent être placées sur le niveau supérieur de votre lave-vaisselle.
- 3. Nettoyez l'extérieur du bloc moteur à l'aide d'un chiffon doux humide et séchez-le.

Toute opération d'entretien nécessitant un démontage différent du nettoyage ci-dessus, doit être effectué par un technicien spécialisé.

SAV sous garantie

Veuillez vous reporter à la déclaration de garantie pour déterminer si les réparations nécessaires sont sous garantie. Cet appareil doit être réparé dans un centre de service après-vente agréé Toastmaster. Toute réparation non autorisée entraînera l'annulation de la garantie.

Si un centre de service après-vente n'est pas disponible à l'échelon régional vous pouvez renvoyer votre appareil (port payé) à notre Centre de Service Après-vente National, à l'adresse indiquée au dos de ce livret. Veuillez contacter le Service Clients pour obtenir l'autorisation de renvoi de l'appareil.

Les appareils doivent être protégés adéquatement pour éviter tout accident lors de l'expédition. Nous suggérons à l'utilisateur d'entourer l'appareil d'une épaisseur de 8 cm de matériaux de protection et d'inclure une note expliquant la nature du problème, ainsi qu'une copie du ticket de caisse daté. Nous vous conseillons d'assurer votre paquet. Aucun paquet envoyé en contre remboursement ne sera accepté.

GARANTIE LIMITEE D'UN AN

Garantie : Ce produit Toastmaster® est garanti contre les défauts de matériaux et de fabrication pour une période de (1) an à compter de la date d'achat d'origine. La garantie de ce produit couvre uniquement l'acheteur initial du produit.

Application de la Garantie: Cette garantie sera considérée nulle si le produit a été endommagé par accident durant le transport, par un usage excessif, par usage abusif, suite à une négligence, une réparation non conforme, un usage commercial, des réparations entreprises par du personnel non agréé, l'usure normale, ainsi qu'à cause de l'usure, d'un assemblage non conforme, ou d'une installation ou de réparations négligentes, ou de tout autre cause ne relevant pas de défauts de matériaux ou de fabrication. Cette garantie est valable uniquement lorsque le produit a été acheté et utilisé aux Etats-Unis, elle ne s'applique pas aux appareils qui auraient été utilisés d'une manière non conforme aux instructions écrites stipulées, ni aux appareils ayant fait l'objet de modifications, ni aux produits ou à des pièces endommagés de la sorte, et dont le numéro de série a été retiré, modifié, effacé, ou rendu illisible.

Garantie implicite: TOUTE GARANTIE IMPLICITE EN LA POSSESSION DE L'ACHETEUR, EST LIMITEE A UNE DUREE DE UN (1) AN A PARTIR DE LA DATE D'ACHAT. Certains états n'autorisent pas les limitations de garantie concernant la durée d'une garantie implicite, en conséquence, les limitations mentionnées ci-dessus ne s'appliquent pas à tous les cas.

Exécution de la Garantie: Durant la période de garantie de un an mentionnée ci-dessus, tout produit défectueux sera soit réparé, soit remplacé par un modèle équivalent reconditionné (selon la décision de la société) lorsque le produit est réexpédié au centre SAV, soit remboursé du montant indiqué sur le ticket de caisse. Le produit réparé ou de remplacement sera garanti pour le restant de la période de garantie de un an, ainsi qu'une période d'un mois supplémentaire. Il ne sera prélevé aucun frais pour ce type de réparation ou de remplacement.

Service après-vente et réparations : Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, veuillez tout d'abord appeler le numéro vert 1 (800) 947-3744 entre 9h00 et 17h00, Heure GMT - 6, et demander le SERVICE CLIENT, en indiquant que vous possédez un appareil défectueux. Veuillez mentionner le numéro de modèle 1122 lors de votre appel.

SAV sous garantie (USA) : Il n'y a aucun frais de SAV et d'expédition pour un appareil sous garantie. Appeler afin d'obtenir l'autorisation de retour de l'appareil (1 800 947-3744).

SAV hors garantie (USA): Des frais forfaitaires de SAV hors garantie sont établis en fonction du modèle. Ils comprennent la somme de 6,00 dollars américains pour couvrir les frais d'expédition et de manutention. Vous serez informé des frais de SAV par courrier. Ces frais doivent être réglés à l'avance dans le cas d'une réparation ou d'un produit de remplacement.

Produits achetés aux Etats-Unis et utilisés au Canada: Retourner le produit assuré, en veillant à ce qu'il soit correctement emballé, et en réglant auprès de nos services, les frais d'affranchissement et d'assurance à l'avance, à l'ordre de l'adresse aux Etats-Unis mentionnée ci-dessous. Veuillez noter que tous droits de douane/frais d'assurance sont à votre charge, et que vous devez vous acquitter des frais de droits de douane/ d'assurance à l'avance, auprès de nos services.

Risques encourus durant le transport: Nous ne sommes nullement responsables des pertes ou dégâts causés durant le transport jusqu'à notre établissement. Pour votre protection, nous vous conseillons d'emballer soigneusement le produit et de l'assurer auprès de l'établissement se chargeant de l'expédition. Veillez à bien inclure les éléments suivants: Tout accessoire lié au problème, votre adresse complète ainsi qu'un numéro de téléphone auquel on peut vous joindre pendant les heures ouvrables, une note décrivant le problème, une photocopie du ticket de caisse, ou toute autre preuve d'achat permettant de déterminer le statut de la garantie du produit. Les envois en contre-remboursement ne sont pas acceptés.

Adresse de réexpédition de l'appareil : Pour nous contacter,

veuillez nous faire parvenir un courrier ou nous appeler :

Attn : Repair Center Salton Inc.
Salton Inc. P.O. Box 6916

708 South Missouri Street Columbia, MO 65205-6916 Macon, MO 63552 1 (800) 233-9054

Email: salton@saltonusa.com

Limitation du recours: Aucun représentant ni personne n'est autorisé à prendre en charge toute responsabilité incombant à la société, en relation avec la vente de nos produits. Les défauts, absences de fonctionnement, ou défaillances d'appareils, ne peuvent nullement faire l'objet de compensations suite à préjudice, contrat, ou loi commerciale, y compris, et non limitées à la négligence, la responsabilité stricte, une rupture de garantie, ou une rupture de contrat. Les réparations, remplacements ou remboursements constituent les uniques recours de l'acheteur selon les termes de la présente garantie. La société ne peut en aucun cas être tenue responsable des dégâts, pertes, ou frais accidentels ou consécutifs. Certains états n'autorisent pas les exclusions ou limitations des dégâts accidentels ou consécutifs. En conséquences, les limitations ou exclusions mentionnées ci-dessus ne s'appliquent pas à tous les cas.

Droits juridiques : La présente garantie vous confère des droits juridiques spécifiques qui sont dans certains cas complétés par d'autres droits, en fonction des états.

© 2001 Toastmaster Inc. Nº de Pièce 60837 Tous droits réservés Imprimé en Chine

Conservez le ticket de caisse daté pour toute réparation sous garantie.

ultérieure :
Date d'achat
Numéro du modèle
Code de date (estampillé sur le dessous de l'appareil)

Nous mangeons tous. Ceci est chose acquise. Pourtant, il arrive que la préparation du repas se transforme en corvée.

C'est la raison pour laquelle TOASTMASTER est convié dans des millions de cuisines semblables à la vôtre afin de VOUS AIDER A MAITRISER le travail de préparation et de cuisson, les rôtis, grillades et plats mijotés, ainsi que le réchauffage et service de vos mets En GRANDE CLASSE ET SANS EFFORT INUTILE. La marque TOASTMASTER est synonyme de **CELEBRATION DE L'INNOVATION conçue** pour vous servir et vous permettre de continuer à CUISINER EN GRANDE CLASSE.



Procesador de Alimentos Chopster $^{\text{\tiny TM}}$

GUIA DE USO Y CUIDADOS MODELO 1122

- ♦ Gran capacidad de 1½ taza
- ◆ Tapa con seguro
- ♦ Opera al presionar un botón
- ◆ Cuchillas de acero inoxidable removibles
- ◆ Tazón, tapa y cuchilla durables, pueden lavarse en el lavaplatos automatico

LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

<u>ADVERTENCIA:</u> Todos los electrodomésticos presentan el riesgo de incendio y de electrocución con la capacidad de provocar lesiones importantes o incluso la muerte. Por favor siga todas las instrucciones de seguridad.

MEDIDAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Cuando utilice aparatos eléctricos, siempre siga las precauciones básicas de seguridad, incluyendo las siguientes:

- ◆ Lea todas las instrucciones antes de utilizar el aparato.
- ♦ No sumerja la base del motor, el cordón o la clavija en agua u otro líquido. Vea las instrucciones de limpieza.
- ◆ Este aparato no debe ser utilizado por niños.
- Una estricta supervisión es necesaria cuando este aparato se utilice cerca de los niños.
- ◆ Desenchufe del tomacorriente cuando no está en uso, antes de colocarle o quitarle piezas y antes de limpiarlo.
- ◆ Evite el contacto con piezas móviles.
- ♦ No opere ningún aparato dañado. No opere el aparato con un cable o clavija dañada, o después que el electrodoméstico funcione mal o si se ha dejado caer o ha resultado dañado de alguna manera. Contacte el departamento de Servicio al Consumidor para una autorización de devolución, inspección, reparación o ajuste.
- Para evitar riesgos de lesiones a personas, utilice solamente los accesorios recomendados por Toastmaster Inc.
- ♦ No lo utilice en exteriores o en áreas húmedas.
- ♦ No deje colgar el cable sobre el borde de la mesa o mostrador, ni deje que toque las superficies calientes.
- ◆ No coloque el aparato encima o cerca de un quemador caliente de gas o eléctrico, ni en un horno caliente.
- ◆ Este aparato está fabricado para procesar comida de consumo inmediato en cantidades pequeñas. Este aparato no está fabricado para preparar comida en grandes cantidades a la vez.

- ◆ Las cuchillas están afiladas. Manéjelas con cuidado.
- ◆ Para reducir el riesgo de lesiones a personas, asegúrese de que el tazón, la cuchilla y la tapadera se encuentren bien fijadas antes de poner en marcha el aparato.
- ◆ No intente alterar el mecanismo de bloqueo de la tapa.
- ◆ Nunca coloque la cuchilla de corte en la base del motor sin primero haber colocado correctamente el tazón en su posición.
- ◆ Utilice el aparato solo como se indica en estas instrucciones.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

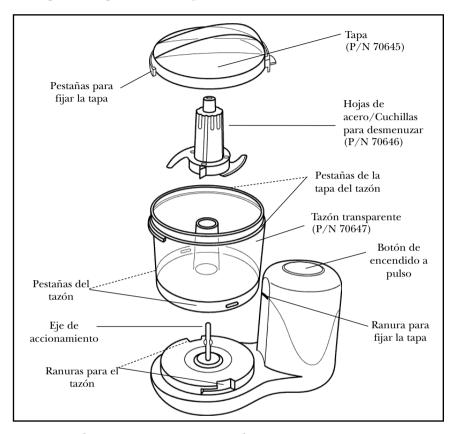
PRECAUCION: Se incluye un cable eléctrico corto para reducir el riesgo de lesiones personales, resultantes de tropezar o enredarse con un cable eléctrico demasiado largo. En caso de que necesite un cable eléctrico más largo, puede conseguir cables de extensión en las ferreterías de su localidad y pueden ser usados si se ejercen las precauciones debidas. Si se requiere utilizar un cable de extensión, es necesario tomar especial cuidado y atención. Además, el cable deberá: (1) Estar marcado con un grado eléctrico de al menos 125 V (Volts), 10 A, 1.250 W y (2) el cable debe colocarse de tal forma que no cuelgue sobre la superficie de la mesa o mostrador, donde los niños puedan jalarlo o alguien se pueda tropezar accidentalmente.

CLAVIJA POLARIZADA: Este aparato posee una clavija polarizada (una de sus patas es más ancha que la otra). Como una medida de seguridad para reducir el riesgo de descargas eléctricas, ésta clavija está diseñada para conectar solamente de una manera en un tomacorriente polarizado. Si la clavija no conecta completamente en el tomacorriente, inviértala. Si aún no conecta bien, consulte con un electricista calificado. No intente alterar esta medida de seguridad.

Este producto es solamente para uso doméstico.

Instrucciones de Operación

El producto puede variar ligeramente en relación con la ilustración.



Usando su procesador

El tazón tiene capacidad para 1½ tazas de comida. No lo llene excesivamente. Antes de procesar, corte los alimentos en trozos uniformes de 1,3 cm. Algunos alimentos requieren ser procesados en cantidades pequeñas.

Algunos de los alimentos que pueden ser procesados en su Procesador son: pan, cereal seco, quesos duros como el queso Romano y Parmesano, galletas, barras de chocolate, huevos duros, hierbas frescas, nueces, frutas y vegetales como son manzanas, peras, apio, cebollas, zanahorias, ajo, jengibre y rábanos.

- 1. Retire todos los materiales de embalaje antes de usarlo.
- Antes de usarse lave la tapa, la cuchilla y el tazón con agua tibia y jabonosa; enjuague y seque detenidamente, vea LIMPIEZA Y CUIDADOS.

PRECAUCION: LAS HOJAS ESTAN AFILADAS, MANEJESE CUIDADOSAMENTE.

PRECAUCION: NO SUMERJA LA BASE DEL MOTOR EN AGUA U OTROS LIQUIDOS.

- 3. Coloque el tazón sin la tapa y las cuchillas sobre la base. Alinee las pestañas del tazón con las ranuras en la base y gire en dirección de las manecillas del reloj para fijarlo a su posición.
- 4. Baje la cuchilla sobre el eje de accionamiento del tazón, rótelo si es necesario para que caiga a su lugar.
- 5. Corte los alimentos en trozos uniformes de 1,3 cm y coloque hasta 1 ½ taza dentro del tazón.
- 6. Coloque la tapa sobre el tazón. Deslice la pestaña de la tapa dentro de la ranura de la tapa y gírela hasta que las flechas levantadas estén alineadas y la tapa entre en su lugar. *Nota: El procesador no funcionará hasta que la pestaña de la tapa esté colocada correctamente dentro de la ranura de la tapa.*
- 7. Enchufe en un tomacorriente de 120 V ~ 60 Hz.
- 8. Para encender, presione el botón de encendido a pulso de 3 a 5 segundos y suéltelo, el motor se parará solo. Repita el procedimiento para una consistencia más fina. Si el procesador no enciende, repita los pasos 2 y 6.
- 9. Cuando termine de cortar, desenchufe el aparato y deje que las cuchillas paren de girar antes de desarmar.
- 10. Gire la tapa en sentido contrario de las manecillas del reloj y retírela. Tome cuidadosamente la barra de la cuchilla y levántela sacándola del tazón. Gire el tazón en sentido contrario de las manecillas del reloj y levántelo sacándolo de la base.
- 11. Saque los alimentos picados del tazón.

Instrucciones de mantenimiento

Este aparato requiere un mantenimiento minimo. No contiene piezas reparables por el usario. No intente repararlo usted mismo. Refer it to a qualified appliance repair techinician if servicing is needed.

Consejos para la limpieza

- ◆ Tenga cuidado de no procesar demasiado los alimentos. La mayoría de los alimentos solamente requieren de 3 a 10 segundos.
- ◆ Procese 1½ taza a la vez. Si desea procesar cantidades más grandes, hágalo en varias series de pequeñas cantidades.
- En caso que el alimento no se esté cortando en trozos iguales, retire del tazón un poco de alimento y procéselos en menores cantidades.
- ◆ No intente procesar alimentos extremadamente duros, que sean difíciles de cortar con un cuchillo de cocina.
- ◆ Extraiga siempre huesos, semillas y cáscaras duras antes del procesamiento, para así evitar dañar la unidad.
- ◆ Esta unidad no está diseñada para procesar líquidos o alimentos con un alto contenido de líquido.

Limpieza y cuidados

PRECAUCION: LAS CUCHILLAS ESTAN AFILADAS. MANEJESE CON CUIDADO.

PRECAUCION: NUNCA PONGA LA BASE DEL MOTOR EN AGUA U OTROS LIQUIDOS.

- 1. Desenchufe el aparato y deje que las cuchillas paren de girar antes de desarmar.
- 2. Lave a mano todas las piezas extraíbles en agua tibia jabonosa, enjuague y seque completamente. Las piezas extraíbles pueden ser colocadas en la rejilla superior de su lavaplatos automático.
- 3. Limpie el exterior de la base del motor con un trapo suave y húmedo y séquela.

Cualquier tipo de servicio que requiera desensamblar el aparato, excepto por las tareas de limpieza antes mencionadas, deberá ser practicado por un técnico calificado.

Información de servicio bajo la garantía

Por favor, consulte la declaración de garantía para determinar si está vigente la garantía de servicio. Este aparato debe ser reparado por un centro de servicio autorizado de Toastmaster. Los trabajos hechos por personas no autorizadas anularán la garantía.

En caso de que no haya un centro de servicio autorizado local, puede devolver el aparato mediante envío prepagado al Centro Nacional de Servicio (National Service Center) a la dirección que se indica en la última página de este folleto. Llame al departamento de Servicio al Consumidor para una autorización de devolución.

Los productos deben estar debidamente protegidos para evitar daños durante el envío. Envuelva su electrodoméstico con tres pulgadas de material con almohadillado protector, incluya también una copia de la factura de venta fechada y una nota explicando el problema en cuestión. Aconsejamos certificar el paquete. No se aceptan envíos contra reembolso.

GARANTIA LIMITADA DE UN AÑO

Garantía: Este producto Toastmaster[®] está garantizado a estar libre de defectos en su material o fabricación por un periodo de un (1) año a partir de la fecha de compra original. La garantía de este producto solo cubre al comprador original del producto.

Cobertura de la Garantía: Esta garantía no es válida si el producto ha sido dañado accidentalmente durante su envío, uso irrazonable, maltrato, negligencia, reparación inadecuada, uso comercial, reparaciones por personal no autorizado, desgaste normal y deterioro, ensamblaje inadecuado, abuso de instalación o mantenimiento u otras causas que no se deban a defectos en su material o fabricación. Esta garantía es efectiva solo si el producto es adquirido y operado en los E.U.A. y no se extiende a las unidades que hayan sido utilizadas en violación a las instrucciones escritas provistas con el producto o a unidades que hayan sido alteradas o modificadas o a daños a productos o partes a las cuales se les haya removido, alterado o borrado el número de serie o se hayan entregado con éste ilegible.

Garantias Implícitas: CUALESQUIER GARANTIAS IMPLICITAS QUE EL CONSUMIDOR PUEDA TENER ESTAN LIMITADAS EN DURACION A UN (1) AÑO A PARTIR DE LA FECHA DE COMPRA. Algunos estados no permiten limitaciones en la duración de una garantía implícita por lo que la limitación anterior puede no ser aplicable en su caso.

Ejecución de la Garantía: Durante el periodo de garantía de un año antes mencionado, el producto defectuoso será reparado o reemplazado por un modelo reacondicionado equivalente (según nuestro criterio) cuando el producto sea regresado al Centro de Reparación o se haya reembolsado el costo de la compra. El producto reparado o reemplazado estará garantizado por el balance de un periodo de un año de garantía y un periodo adicional de un mes. No habrá ningún cargo por tal reparación o reemplazo.

Servicio y Reparación: Si el aparato no funciona bien, debe primero llamar a nuestra línea gratuita 1-800-233-9054 (Válido solo en E.U.A.) entre el horario de 9:00 a.m. y 5:00 p.m. (Hora del Centro) y contactar al DEPARTAMENTO DE SERVICIO AL CUENTE dejándoles saber que tiene un problema. Por favor refiérase al número de modelo 1122 cuando llame.

Reparaciones Bajo la Garantía (E.U.A.): Para un aparato cubierto bajo el periodo de garantía, no hay ningún cargo por la reparación o los gastos de envío. Llame para una autorización de devolución (1-800-947-3744).

Reparaciones Fuera de la Garantía: Existe un cargo de tarifa fija por modelo en el caso de reparaciones hechas fuera de la garantía. Incluya \$ 6,00 (USD) para gastos de manejo y envío. Nosotros le notificaremos por correo el costo del servicio y requerirá pagar por adelantado la reparación o reemplazo.

Para Productos Adquiridos en E.U.A. pero Usados en Canadá: Puede regresar el producto certificado, empacado con suficiente protección con los gastos de envío y certificación pre-pagados a la dirección de E.U.A. que aparece abajo. Por favor tenga en cuenta que todas las cuotas de derechos de aduana y de comisión de corretaje, si es que hay, deberá ser pagada por usted y deberá pagarlas por adelantado a nosotros antes de que podamos realizar cualquier reparación.

Riesgos Durante el Envío: No podemos asumir ninguna responsabilidad por pérdidas o daños durante el envío. Para su protección, embale cuidadosamente el producto para su envío y certifiquelo con el transportista. Asegúrese de incluir los siguientes artículos con su producto: todos los accesorios relacionados con el problema; su dirección completa y número telefónico; una nota describiendo el problema en cuestión; una copia de su recibo de compra u otra prueba de compra para determinar las condiciones de garantía. No se aceptan envíos contra reembolso:

Para regresar el aparato, envíelo a:

Attn: Repair Department, Salton, Inc.
Salton Inc.
708 South Missouri Street
Macon, MO 63552
Email: salton@saltonusa.com

Para contactarnos,

Para confectarnos, por favor escríbanos o llame a: Salton Inc. P.O. Box 6916 Columbia, MO 65205-6916 1 (800) 233-9054

Limitación de Remedios: Ningún representante o persona está autorizado a asumir en lugar nuestro toda otra responsabilidad en conexión con la venta de nuestros productos. No se deberán hacer reclamaciones por defectos o follos en el funcionamiento o averías del producto bajo ninguna teoría de agravio, contrato o ley comercial incluyendo, pero sin limitación a, negligencia, negligencia grave, estricta responsabilidad, incumplimiento de la garantía e incumplimiento de contrato. La reparación, reemplazo o reembolso será el exclusivo remedio del consumidor bajo esta garantía y en ningún momento seremos responsables por daños, pérdidas o gastos incidentales o consecuentes. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes por lo que la limitación o exclusión puede no ser aplicable en su caso.

Derechos Legales: Esta garantía le otorga derechos legales específicos y puede que tenga otros derechos los cuales varían de un estado a otro.

© 2001 Toastmaster Inc. Todos los derechos reservados P/N 60837 Impreso en China



Especificaciones Técnicas

Potencia Nominal (Watts)	78 W
Tensión de Alimentación o Tensión Nominal (Volts)	127 V ~
Frencuencia de Operación o Frecuencia Nominal (Hertz)	60 Hz

Conserve el recibo de ventas fechado para el servicio técnico cubierto por la garantía.

Mantenga este folleto. Apunte lo siguiente como referencia:
Fecha de compra
Número del Modelo
Código de la Fecha (impreso en el fondo)

TODO EL MUNDO COME. Es un hecho ineludible. Pero algunas veces el preparar comidas puede volverse una tarea. Es por eso que TOASTMASTER ha sido invitado a millones de cocinas como la suya para poder AYUDARLE A DOMINAR sus tareas de mezclar, hornear, asar, tostar, preparar, calentar y servir CON FACILIDAD Y ESTILO. La marca TOASTMASTER representa una CELEBRACION de la INNOVACION diseñada para servirle y mantenerle

COCINANDO CON ESTILO.

Contact Information Coordonnées :

Contacte a:

Toastmaster Inc.

National Service Center 708 South Missouri Street Macon, Mo 63552

In USA and Canada call:

Consumer Service: 1-800-947-3744 Consumer Parts: 1-800-947-3745 consumer_relations@toastmaster.com Hours: 8:00 A.M. - 5:30 P.M. CST

Aux USA et au Canada, appeler les numéros suivants :

Service Consommateurs: 1-800-947-3744 Pièces Consommateurs: 1-800-947-3745 consumer_relations@toastmaster.com Horaires: De 8h00 à 17h30, heure GMT - 6

En México:

Toastmaster de México, S.A. de C.V. Cerrada de Recursos Hidráulicos Número 6 La Loma Industrial Tlalnepantla de Baz, C.P. 54060 Estado de México 52-5-397-2848

Horario: 8:00 a.m. hasta 5:30 p.m., hora del Centro

CONTACT US/APPELEZ



1-800-947-3744



www.toastmaster.com



consumer_relations@toastmaster.com

© 2001 Toastmaster Inc. A Subsidiary of Salton, Inc. Subsidiaire de Salton, Inc. A una Subsidiaria de Salton, Inc.

Chopper Chopper

USE AND CARE GUIDE **MODEL 1122**



stions

oll free 1-800-947-3744

• Large 11/2 cup capacity · Safety lock-in lid

Push button operation

Removable stainless steel blades

Wrable dishwasher-safe bowl, lid and blade